

En souvenir de Corey MacLaughlin Employé dévoué des TPNB pour plus de 20 ans 6 mai 1977 –30 décembre 2018

Timbres de Pâques Nouveau- Brunswick

Rapport annuel générale 2018

Message du présidente

L'année dernière a été très occupée et pleine de succès, de défis et de pertes.

Grâce au travail acharné et au dévouement de notre personnel si résilient, les Timbres de Pâques du Nouveau-Brunswick continuent de croître et de travailler pour mettre en œuvre notre plan stratégique visant à améliorer nos services et nos ressources.

Un partenariat avec le Club Rotary de Fredericton continue de permettre au Camp Rotary de prospérer. L'été 2018 a été un succès avec la plupart des camps remplis à pleine capacité, même après avoir survécu aux inondations printanières et aux algues bleues. Le Camp a accueilli le premier membre du « Club Accès au Camp pour Enfants » de Century 21 au Nouveau-Brunswick, que nous espérons faire croître pour sponsoriser encore plus d'enfants désirant assister aux camps. Au cours de l'année dernière, le Club Rotary de Fredericton, en partenariat avec Charlie Guitard, un membre du Club Rotary de Fredericton et un très généreux supporteur du Camp Rotary, a fourni les rénovations majeures pour le pavillon salle à manger. Ce pavillon est maintenant connu sous le nom de « Charlie's Diner » en son honneur.

Les Timbres de Pâques du Nouveau-Brunswick et le Club Rotary de Fredericton continuent de travailler ensemble pour améliorer l'expérience du camping non seulement pour nos campeurs mais aussi pour nos moniteurs et notre personnel.

Les efforts de collecte de fonds par les Timbres de Pâques du Nouveau-Brunswick ont eu du succès au cours de l'année dernière grâce aux activités en cours telles que le Tournoi des arts martiaux, la Campagne des œufs en papier et nos campagnes d'envois postaux. Nous attendons avec intérêt la croissance soutenue et le marquage des TPNB. Grâce à ces efforts, nous sommes en mesure de mieux aller de l'avant avec notre plan stratégique pour améliorer les services, permettant ainsi la croissance de nouveaux partenariats et de nouvelles installations!

Pendant notre dernière année, en même temps que le succès et la joie, nous avons connu des moments de tristesse et de perte. Cette année, nous avons perdu Corey MacLaughlin, qui avait été bénévole aux TPNB pendant plus de 21 ans, et qui avait reçu la reconnaissance pour ses 20 ans à l'Assemblée générale annuelle de 2016. Il jouait non seulement un rôle clé dans la famille des Timbres de Pâques, mais il était aussi un campeur au Camp Rotary. Il sera profondément regretté pour son sourire contagieux et pour sa présence plus grande que nature.

En réfléchissant à ma dernière année comme Présidente du Conseil d'administration des Timbres de Pâques du Nouveau-Brunswick, je suis tellement fière de faire partie de cette organisation et de cette équipe extraordinaires. J'ai vraiment aimé mon mandat et je me réjouis de mon engagement continu avec le Conseil, le personnel et les bénévoles. Je vous souhaite bonne chance.

Message du directrice exécutive

C'est avec grand plaisir et enthousiasme que je vous présente mon Message de Directrice générale pour 2018. Vous savez maintenant que, quand je vous ai dit, « accrochez-vous, 2018 sera une année très occupée, pleine de changements, de croissance et d'avantage de changements, » je ne plaisantais pas.

En juin 2018, nous avons mis en place un projet pilote avec le Ministère de l'Éducation postsecondaire, de la Formation et du Travail dans la région de Saint John. Grâce à ce projet pilote, nous prêtons de la technologie d'assistance aux étudiants fréquentant des institutions d'éducation postsecondaire ainsi que des stages pratiques. Nous avons connu un certain succès en fournissant rapidement leur équipement aux étudiants. Cependant, nous avons eu seulement 14 participants. Nous espérons pouvoir élargir notre projet pilote afin d'inclure une région de plus pour l'année scolaire 2019-2020.

La Banque CIBC est devenue partenaire avec les Timbres de Pâques du Canada, et grâce à ce rapport, nous avons pu fournir de la technologie d'assistance à quatre étudiants au Nouveau-Brunswick. Ceci a été un travail très satisfaisant pour le personnel puisque nous avions un contact direct avec les familles et que nous avons pu ainsi en savoir plus sur nos clients. Ce programme va continuer en 2019, et, nous l'espérons, au-delà.

Le Département de Technologie d'assistance a maintenant trois programmes : le programme scolaire de l'Éducation et du Développement de la petite enfance, le programme de l'Éducation postsecondaire, de la Formation et du Travail, et notre propre programme de prêts et d'essais des Timbres de Pâques du Nouveau-Brunswick. Une fois la subvention de technologie d'assistance par CIBC mise en place, nous avons estimé nécessaire de modifier la base de données afin de créer un programme de prêts de technologie d'assistance dédié, qui n'utilisera plus la désignation PSP. Cela rendra plus facile d'obtenir des statistiques, maintenant et à l'avenir.

Nous avons subi une révision et entrepris des négociations avec le Département du Développement social tout au cours de l'année 2018, et nous avons pu finaliser et signer notre nouveau contrat en octobre. Nous avons continué de surveiller ce contrat, et à y réfléchir, au fur et à mesure que des changements dans l'équipement recyclable ont eu lieu après le premier mois. Le suivi continue.

Nous avons mis en place un nouveau plan stratégique qui a engagé tout le personnel ainsi que tous les membres du Conseil chez les TPNB. Après une réunion avec le Département du Transport et de l'Infrastructure pour discuter notre actuelle situation de location, nous avons subi une révision afin de clarifier et de comprendre tous les aspects de notre programme de recyclage d'équipement. Au début de 2019, nous avons reçu notre premier rapport de la compagnie In-Pro Solutions déterminant le genre d'espace et d'installations que nous occupons maintenant; la seconde phase va déterminer l'espace dont nous aurons besoin à l'avenir. Bien que l'étendue de ce projet porte surtout sur notre programme de recyclage d'équipement, l'examen de nos besoins en espace s'appliquait à l'ensemble des TPNB.

Les TPNB ont aussi participé à un processus de révision avec le Département de l'Éducation et du Développement de la petite enfance. Cette révision ne sera complétée qu'au printemps de 2019, mais je prévois qu'il y aura aussi des changements dans ce programme.

Technologie d'assistance

TPNB	
Nombre de prêts PSP	42
Nombre de prêts d'évaluation	52

Prêts vérifiés aux étudiants du EDPE:	
ASD-N	214
ASD-E	636
ASD-S	628
ASD-W	649

Nouvelles pieces de TA pour l'EDPE:	
ASD-N	150
ASD-E	152
ASD-S	321
ASD-W	335



Projet pilote pour PETL 2018	
Clients	14
Pièces d'équipement	60

Bourse du TE de CIBC	
Clients	4
Prêts	16

Faits saillants de 2018

- Le bureau complet est accessible au Wi-Fi.
- La salle de réunion a maintenant la capacité de conférence vidéo.
- Le projet pilote pour PETL prend place au région de Saint John.
- Participé au séminaire en ligne de Tobii Dynavox "Implementing Eye Gaze Technology for Emergent Communicators".
- Jason Diorico, notre Facilitateur du TA, est la première personne au TPNB a recevoir le certificat CSUN: « Advanced Professional Development with Distinction for Assistive Technology Applications ».

"... cet appareil lui aidera a dépasser ses défis et lui apportera par-dessus les limitations que la dyslexie peut apporter."

- Parent d'un bénéficiaire du bourse du TE de CIBC

Camp Rotary

Faits saillants de 2018

- Notre programme de cuisson accessible continue pour les campeurs.
- L'organisme « Friends of We Care » ont organisé une session de Build-a-Bear, et un lunch BBQ, pour célébrer le Journée de camping (19 juillet).
- Un grand nombre de personnel retournant, et d'ancien personnel participant au rénovations, au formation, et comme volontiers.
- Un autre saison du Camp des familles du Canadian Cancer Society a été un succès.
- Augmentation significative aux volontiers venant des programmes Leaders-in-Training (LIT) and Counsellors-in-Training (CIT) de l'année passée.



# de CAMPEURS PAR COMTÉ			
COMPTÉS	2017	2018	
Albert	10	9	
Carleton	22	25	
Charlotte	8	13	
Gloucester	22	17	
Kent	3	7	
Kings	25	25	
Madawaska	3	5	
Northumberland	10	9	
Queens	26	26	
Restigouche	9	4	
Saint John	35	43	
Sunbury	33	23	
Victoria	5	3	
Westmorland	26	33	
York	110	105	
Other Province	3	2	
SOUS-TOTAL	350	349	
SOUS-TOTAL DES AUTRE CAMPEURS	59	58	
TOTAL DES CAMPEURS	409	407	

Recyclage d'équipement

Faits saillants de 2018

- Participé au revue du processus avec la Ministère du Development Social.
- Nouveau contrat signé entre SD et TPNB.
- Révisions fait au contrat du SD, pour faire certain que plus de dos sont recyclés.



CLIENTS PAR COMPTÉ	2017		201	8
	SD	PSP	SD	PSP
Albert	159	17	131	18
Carleton	172	52	208	37
Charlotte	201	21	165	6
Gloucester	886	55	612	37
Kent	318	16	420	10
Kings	336	54	291	29
Madawaska	377	20	345	18
Northumberland	447	51	433	40
Queens	87	12	84	4
Restigouche	341	41	195	37
Saint John	747	60	701	31
Sunbury	94	33	55	16
Victoria	233	44	165	17
Westmorland	1 347	126	1 227	102
York	625	126	586	87
Other	45	256	0	0
TOTAL	SD	PSP	SD	PSP
CLIENTS	3 294	1 016	2 844	1 055
PIECES D' ÉQUIPMENT	5 435	603	5 618	489
VALEUR DE L' ÉQUIPMENT (\$)	10 983 554	720 701	12 584 841	875 417

Notez: quantité de clients SD desservi en 2017 a été mise a jour par des corrections du base des données.

Timbres de Pâques N.-B Conseil d'administration 2018

- Al Thomas, Fredericton
- Allison Banks, Fredericton
- Danica Wallace, Woodstock
- Doug Bridgman, Lincoln
- Geoffrey Cochrane, Saint John
- Glen Hughes, Fredericton
- Kim Monteith, Woodstock
- Lori Hird, Fredericton
- Martin Ferguson, Fredericton
- Dr. Monique Taillon, Fredericton
- Rhonda Rubin, Moncton
- Trent Mundie, Fredericton



AGA 2017 – Membres du conseil (arrière, du gauche) Al Thomas, Kim Monteith, Rhonda Rubin, Geoff Cochrane, Keith Allen, Glen Hughes (devant, du gauche) Lori Hird, Doug Bridgman

Membres émérites:

- Dr. Bruce Lockhart, Bath
- Keith Allen, Fredericton

Nos supporteurs et partenaires en 2018

Un grand merci à tout le monde qui aide Timbres de Pâques!

- A.L.P.A Equipment Ltd.
- Accreon
- Bayshore HealthCare
- **Booster Juice**
- Brad Mundle (Moncton Minor Hockey Association)
- Brandon Liston
- Camp Rotary Alumni & Volunteers
- CENTUM
- Century 21
- Charlie Guitard (Canadian Tire)
- CIBC
- CISV Canada Peace Bus
- Clint Edmondson (Torque Motorsports)
- Computers for Schools
- Darienne Tupper (coordinatrice du Abilities Program)
- David Coon
- Départment de l'éducation et Développement de la petite enfance •
- Départment de l'éducation postsecondaire, formation et travail •
- Départment de développement social
- Départment des transports et de l'infrastructure
- Fredericton Karate Dojo

- Fredericton Rotary Club
- Friends of We-Care
- Geoff MacDonald (Kimudo Tai Kwon Steven Robinson (Kitchen Helper) Do)
- Gerry Curtis (A.L.P.A. Equipment Ltd.)
- Greers Mountain Salvage
- · Herménégilde Patrice (Snowarama, Neguac)
- Hockey NB
- In-Pro Solutions
- Jan Cromwell (Century 21)
- Jobs Unlimited
- Kitchen Helper
- Lawtons Drugs
- Lazare Breau (Snowarama, Neguac)
- Le Club Autoneige de Neguac
- Lieutenante-gouverneur, Jocelyne Roy Vienneau
- · Matt Decourcey, M.P.
- Mike Thorne (Flexiway)
- NB Rotary Clubs
- **Neil Squire Society**
- Nick Summers (Coastal Graphics)
- Nicole & Donald Tupper
- President's Choice Charity
- SCP
- Serge Landry (ALPA Equipment Ltd.)

- Stan Cassidy Centre for Rehabilitiation
- Tony McCoy (Torque Motorsports)
- Torque Motorsports
- Trent Mundie (Embracor)
- United Way Centraide Central NB



Faits saillants de la collectes de fonds 2018

- Notre lettre ce printemps a été un succès, recueillant 20 413.01\$! La lettre était centrée sur Brandon Liston et son dernière année d'école secondaire.
- La 36^{eme} Snowarama, organisé par le Club Autoneige de Neguac, a recueilli 9 563.80\$!
- La Campagne d'œufs en papier continue a sensibiliser les gens au TPNB, et a rapporté un total de 14 909\$.
- Jan Crowell, du Century 21 A & T Countryside Realty, est la première membre du club Kids 2 Camp au Nouveau-Brunswick, et a aussi gagné le prix du Cœur dorée.

Prix de mérite 2018 des Timbres de Pâques N.-B.

Prix de mérite 2018 pour service volontiers remarquable:

- Steven Robinson, propriétaire de Kitchen Helper
- Lyndon Fulton, volontaire

Prix de mérite 2018 pour direction de collecte des fonds exceptionnel

 ALPA Equipment Ltd. et Torque Motorsports



État des résultats

REVENUS	31 déc. 2017	31 déc. 2018
Collecte de fonds		
Événements et Campagnes	\$58 481	\$53 331
United Way	26 460	26 829
Projets spéciaux	66 367	90 496
Bourse du Ministère du Développement social	52 086	52 086
Projet de recyclage du Ministère du Développement social	424 272	433 360
Recouvrement des dépenses - Services PSP	383	27
Recouvrement des dépenses – Technologie d'assistance	574 554	513 319
Camp Rotary - Opérations	402 081	431 804
Bourse "We Care"	59 691	58 722
Charité pour enfants – Choix du Président	5 013	938
Projet pilote de PETL	-	41 542
Contributions	2 159	5 661
Intérêts	2 197	2 538
Divers	6 418	1 956
TOTAL	\$1 680 162	\$1 712 609

DÉPENSES	31 déc. 2017	31 déc. 2018
Administration	\$104 251	\$105 594
Relations publiques et promotions	49 770	41 598
Collecte de fonds	53 923	44 760
Projets spéciaux	37 9 ⁸ 7	66 084
Services personnels	92 610	80 610
Projet de recyclage: Ministère du Développement social	261 295	288 102
Technologie d'assistance	518 584	497 362
Camp Rotary	456 785	493 160
Projet pilote de PETL	-	40 711
TOTAL	\$1 575 205	\$1 657 981
Excédant des revenus sur les dépenses pour la période	\$104 957	\$54 628

EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2018 AVEC LES CHIFFRES COMPARATIFS DE L'EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2017

États financiers

ACTIF	31 déc. 2017	31 déc. 2018
Courant		
Liquidités	\$552 002	\$437 806
Dépôts à terme	215 079	217 390
Comptes débiteurs	114 888	392 672
Charges payées d'avance	12 667	19 317
Sous-total	894 636	1 004 185
Liquidités soumises à restrictions (note 2)	39 322	37 760
Immobilisations (note 3)	12 924	9 154
TOTAL	\$946 882	\$1 051 099

PASSIF	31 déc. 2017	31 déc. 2018
Courant		
Comptes débiteurs et charges à payer (note 4)	\$41 356	\$93 842
Fonds en fiducie créditeurs	565	565
Produit comptabilisé d'avance	112 415	109 518
TOTAL	\$154 336	\$203 925

ACTIF NET	31 déc. 2017	31 déc. 2018
Actif net non affecté [/Excédent accumulé]	\$753 224	\$809 414
Actif net affecté (note 2)	39 322	37 760
Sous-total	792 546	847 174
TOTAL	\$946 882	\$1 051 099

EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2018 AVEC LES CHIFFRES COMPARATIFS DE L'EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2017

Distribution des Revenus & des Dépenses

REVENUS - %	31 déc. 2017	31 déc. 2018
Campagnes - Collecte de fonds	3.5	3.1
Bourse - DS	3.1	3.0
United Way	1.6	1.6
DS – Projet de recyclage	25.3	25.3
Contributions	0.1	0.3
Camp Rotary	27.8	28.7
Projets spéciaux	3.9	5⋅3
Recouvrement de dépenses - TA	34.2	30.0
PETL projet pilote	-	2.4
Intérêts & divers	0.5	0.3
TOTAL	100.0	100.0

DÉPENSES - %	31 déc. 2017	31 déc. 2018
Administration	6.6	6.4
Promotions & Relations publiques	3.2	2.5
Campagnes de collecte de fonds	3.4	2.7
Services personnels	5.9	4.9
Technologie d'assistane	32.9	30.0
Camp Rotary	29	29.6
Projets spéciaux	2.4	4.0
DS – Projet de recyclage	16.6	17.4
PETL projet pilote	-	2.5
TOTAL	100.0	100.0

EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2018 AVEC LES CHIFFRES COMPARATIFS DE L'EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2017

Finances

EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2018 AVEC LES CHIFFRES COMPARATIFS DE L'EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2017

Bilan des operations (\$-000's)	31 déc. 2017	31 déc. 2018
Total des revenus	1680	1 713
Total des dépenses	1 575	1658
(Déficit)/Excédant	105	55



Barbecue d'été 2018

(Arrière, du gauche) Brandon Maston, Debbie Nash, Elias Tarfa, Jason Garnier, Andrew Lavigne, Jason Diorico, Dora Buchanan

(Avant, du gauche) Laura Steeves, Julia Latham, Corey MacLaughlin, James McPhee, Lyne Gauthier,
Lesley Porter, Darrell Wright, with Amanda Diggins behind the camera